

Electric Fireplace



This product is only suitable for well insulated spaces.

IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

ASSEMBLY INSTRUCTION

Model	Voltage	Frequency	Power
YH-19B	220-240V~	50/60Hz	1800-2000W

Features of the product:


This is an emulational flame electric fireplace. The theory of the product is to use a fan to flow the hot air heated by the heating elements in order to achieve the effect of indoor heating.

Scope of delivery

Immediately after unpacking please check that the delivery is complete and all product parts are in good condition.

- 1 Electric heater
- 1 User manual
- 4 Legs
- 12 Screws

Safety advice

1. The product cannot be used outdoors.
2. Do not block the fireplace vent in anyway – it could overheat, causing a fire hazard.
3. Keep furniture, curtains and other flammable materials at least one metre away from this unit.
4. If there any faults or damages, unplug this unit immediately.
5. If the unit has not been used for a while, ensure the power is off.
6. Do not place the power cord in front of the fireplace.
7. It is NOT recommended to use this unit on any type of carpet or rug.
8. Dispose of packaging properly and carefully. Plastic materials can cause environmental pollution.
9. The product must be connected to the ground.
10. The fireplace must be used under the AC voltage rating.
11.  **WARNING:** To avoid overheating, do not cover the heater.
12. Do not place the heater directly below a socket outlet.
13. Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, shower or swimming pool.
14. Under guided supervision, this appliance can be used by children aged eight years and above, provided they understand the potential risks and hazards. Under guided supervision, the appliance can be used by persons with disabilities or persons without experience, provided they understand the potential risks and hazards.
15. Children must not play with the appliance. Children should not clean or maintain this appliance.
16. To avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cutout, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.
17. If the supply cord is damaged, it must be replaced the manufacturer, its service agent or a similarly qualified person to avoid a hazard.
18. **WARNING:** This heater is not equipped with a device to control the room temperature. Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving on their own, unless constant supervision is provided.
19. Children from three years and less than eight years, shall only switch on/off the appliance, provided it has been placed in its intended position and they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance, understanding the hazards involved. Small children must not plug in, regulate, clean or maintain this

appliance.

20. **CAUTION** – Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention must be given when children and vulnerable people are present.
21. This product is fitted with a thermostatic room temperature control.

Only for UK:

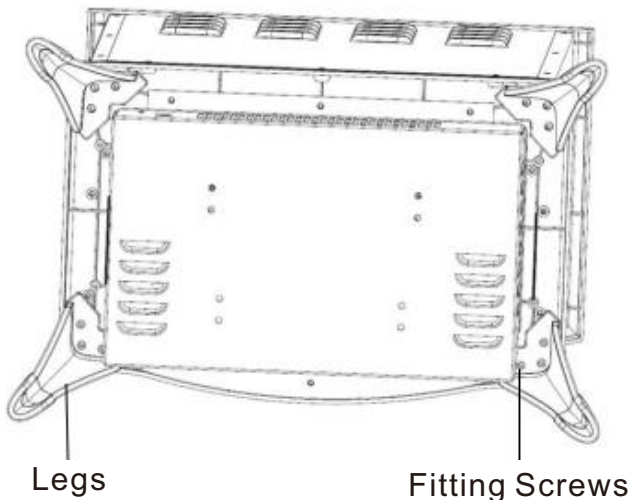
- A. Do not use two high-power appliances in the same socket.
- B. The plug needs to be plugged in fully.
- C. Product socket cannot use extension cord.

The socket needs to be conformed to BS1363, the maximum withstand current value needs to be greater than 13A.

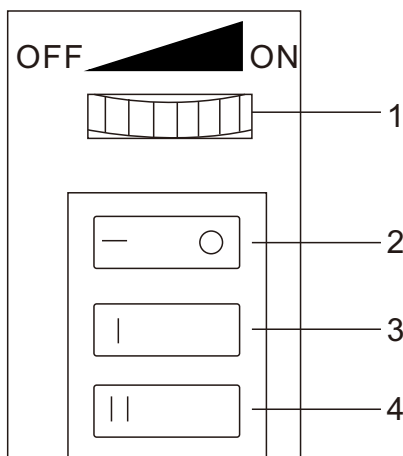
ATTACHING THE LEGS





1. Turn product on its side to start attaching legs.
2. Place a leg on each corner and use 3 screws for each leg.
3. Tighten the screws clockwise until tight on each leg.
4. Turn the unit back up to standing position making sure it is stable.
5. Place the unit in the required location and plug in, it is now ready for use.

NOTE: The drawing below is for illustration purposes only, your product may be slightly different in looks but the operations are the same.



Instructions to use



1. Thermostat control knob (TEMPERATURE SETTING)- Adjust to maintain room temperature
2. Flame switch - Switches flame effect and power on/off.
3. Heating setting: please press “” for 1000W.
4. Heating setting : please press “” and “” at the same time for 2000w (can not operate without first press “”).

Overheating safety device

If the heater stops working, turn it off and check if the inlet or outlet is blocked. Unplug the unit and wait at least 10 minutes, so the protection system can reset. If the heater still does not work, contact customer service for inspection or repair.

Attention: Before restarting the heater, the plug must be disconnected for at least 10 minutes

Cleaning

1. Always unplug the unit before cleaning.
2. Clean the outside of the heater by wiping with a damp or dry cloth.
3. Do not use petroleum or any other detergent or chemical solvent to clean the heater.
4. When the heater has not been used for a while, store in a clean, dry place, away from dust and dirt.

Disposal



Environmental Protection

Waste electrical production should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority or retailer for recycling advice.

If you have any questions, please contact our customer care center.
Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

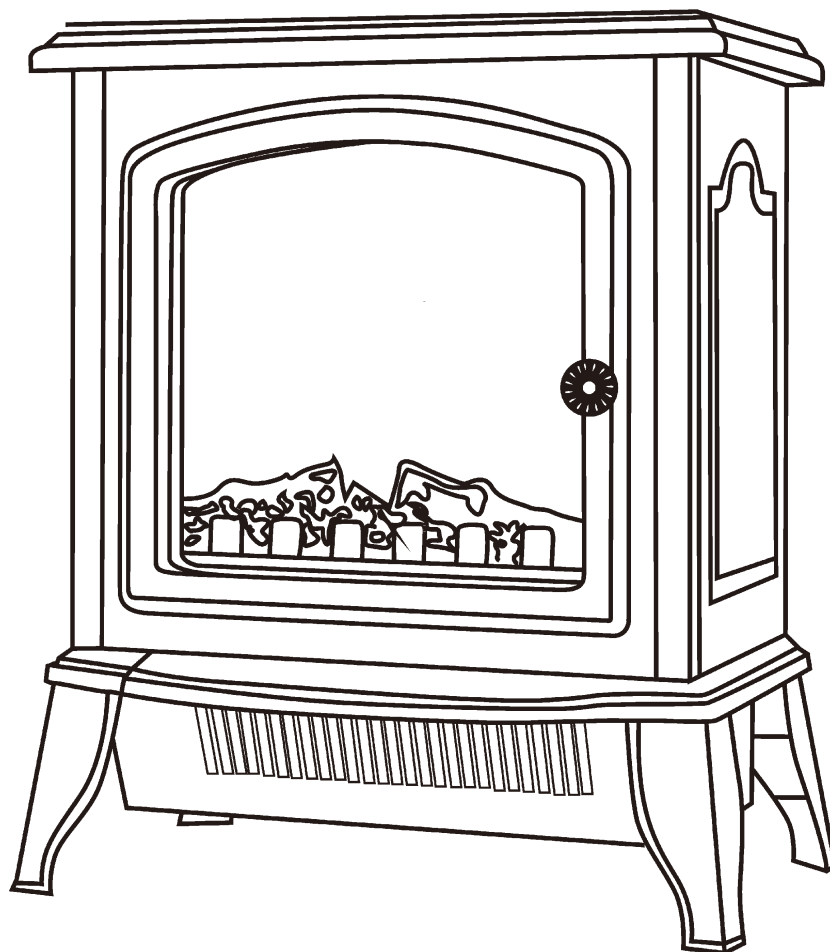
IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

Table for information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s):820-218V90(YH-19B)					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output			Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)		
Nominal heat output	P_{nom}	1.8 – 2.0	kW	Manual heat charge control with integrated thermostat	[no]
Minimum heat output (indicative)	P_{min}	N/A	kW	Manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	[no]
Maximum continuous heat output	P_{max}	N/A	kW	Electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	[no]
Auxiliary electricity consumption			Fan assisted heat output		[no]
At nominal heat output	$e_{l_{max}}$	N/A	kW	Type of heat output/room temperature control (select one)	
At minimum heat output	$e_{l_{min}}$	N/A	kW	Single stage heat output and no room temperature control	[no]
In standby mode	$e_{l_{SB}}$	N/A	W	Two or more manual stages, no room temperature control	[no]
				With mechanic thermostat room temperature control	[yes]
				With electronic room temperature control	[no]
				Electronic room temperature control plus day timer	[no]
				Electronic room temperature control plus week timer	[no]
				Other control options (multiple selections possible)	
				Room temperature control, with presence detection	[no]
				Room temperature control, with open window detection	[no]
				With distance control option	[no]
				With adaptive start control	[no]
				With working time limitation	[no]
				With black bulb sensor	[no]
Contact details:	IMPORTER ADDRESS: MH STAR UK LTD Unit 27, Perivale Park, Horsenden lane South Perivale, UB6 7RH MADE IN CHINA				

Remark:

For electric local space heaters, the measured seasonal space heating energy efficiency η_s cannot be worse than the declared value at the nominal heat output of the unit.



Calentadores de chimenea



Este producto es sólo adecuado para espacios bien aislados y de uso convencional.

IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Modelo	Voltaje	Frecuencia	Potencia
YH-19B	220-240V~	50/60Hz	1800-2000W

Características del producto:


Es un calentador eléctrico con llama imitante. El principio de funcionamiento de este producto consiste en que un ventilador hace que el aire caliente calentado por los elementos calefactores fluya con el fin de lograr la calefacción interior.

Contenido de entrega

Después del desembalaje, inmediatamente compruebe que todas las piezas del producto estén en el embalaje y en buenas condiciones.

- 1 Calentador eléctrico
- 1 Manual del Usuario
- 4 Patas
- 12 Tornillos

Notas de Seguridad

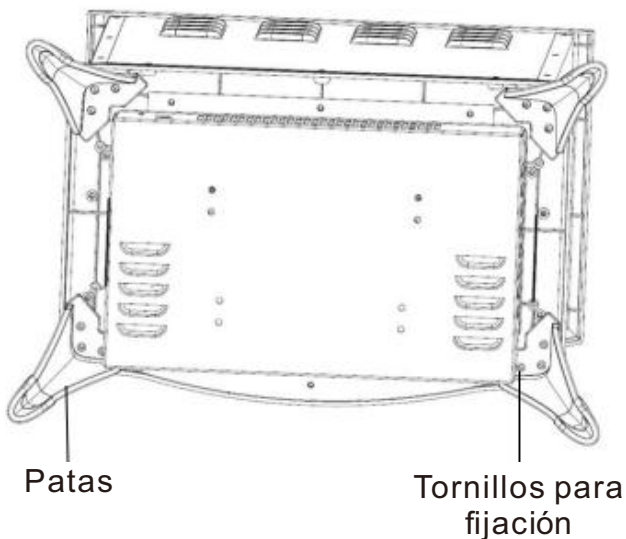
1. El producto no se puede utilizar al aire libre.
2. Se prohíbe cubrir o bloquear la ventilación del calentador de cualquier manera, ya que el calentador será peligroso por el problema de sobrecalentamiento.
3. Los muebles, cortinas o materiales inflamables deben estar por lo menos a 1 metro de distancia de la chimenea.
4. Corte la energía inmediatamente si hay alguna falla.
5. Apague la alimentación si no se utiliza durante mucho tiempo.
6. No coloque el cable de alimentación delante del calentador.
7. Aunque el aparato cumple con los estándares de seguridad, no recomendamos que se utilice sobre alfombras de usos múltiples o alfombras de pelo largo.
8. Deseche el embalaje con cuidado. El material de embalaje de plástico puede causar contaminación ambiental.
9. El producto debe estar conectado a tierra.
10. El calentador debe usarse con la alimentación CA.
11.  **ADVERTENCIA:** Para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el calentador.
12. El calentador no debe colocarse inmediatamente debajo de una toma de corriente.
13. No utilice este calentador en las inmediaciones de un baño, una ducha o una piscina.
14. Este aparato puede ser utilizado por niños mayores que 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento sobre el producto sin supervisión.
15. Para evitar un peligro causado por el restablecimiento inadvertido del cortacircuitos térmico, este aparato no debe alimentarse con un dispositivo de conmutación externo (tal como un temporizador), ni debe conectarse a un circuito que se encienda y se apague regularmente.
16. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o su agente de servicio o una persona calificada para evitar el peligro.
17. **ADVERTENCIA:** Este calentador no está equipado con un dispositivo para controlar la temperatura ambiente. No utilice este calentador en habitaciones pequeñas cuando estén ocupadas por personas que no puedan salir de la habitación por sí mismas, a menos que se proporcione una supervisión constante.

18. Los niños menores que 3 años deben mantenerse alejados del producto a menos que estén supervisados continuamente. Los niños mayores que 3 y menores que 8 años pueden encender/apagar el aparato sólo cuando el producto se haya colocado o instalado en su posición normal prevista y ellos hayan recibido supervisión o instrucción sobre el uso del aparato de forma segura y comprendan los peligros involucrados. Los niños mayores que 3 y menores que 8 años no deben enchufar, regular y limpiar el aparato ni realizar el mantenimiento sobre el producto.
19. PRECAUCIÓN - Algunas piezas de este producto pueden calentarse mucho y causar quemaduras. Se debe prestar especial atención si se usa en el lugar donde haya niños y personas vulnerables.
20. Este producto está equipado con el control mecánico termostático de temperatura ambiente.

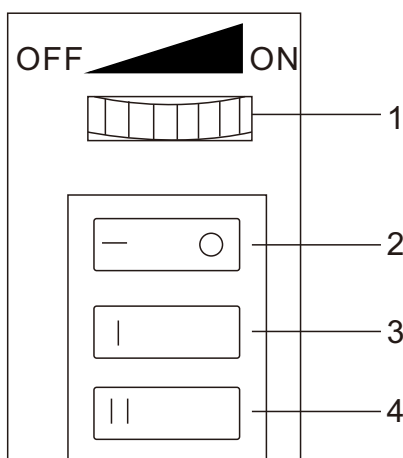
MONTAJE DE PATAS





1. Ponga el producto de costado para montar las patas.
2. Coloque una pata en cada esquina y atornille 3 tornillos para cada pata.
3. Apriete los tornillos en el sentido horario hasta que estén apretados en cada pata.
4. Ponga la unidad en posición vertical y verifique si está estable.
5. Coloque la unidad en la ubicación requerida y enchúfela al tomacorriente. Ahora, el producto está listo para el uso.

NOTA: La siguiente figura es sólo para fines ilustrativos, su producto puede tener un aspecto con pequeñas diferencias, pero las operaciones son las mismas.



Instrucciones sobre el Uso



1. Perilla de control del termostato (CONFIGURACION DE TEMPERATURA)- Para el control de temperatura termostático .
2. Interruptor de llama - Para ajustar el efecto de llama y para encender/apagar.
3. Configuraciones de calefacción: por favor presione “” para 1000W.
4. Configuraciones de calefacción: por favor presione “” y “” al mismo tiempo para 2000W (no se puede operar sin presionar “”).

Dispositivo de seguridad contra sobrecalentamiento

Si el calentador deja de funcionar, apáguelo y verifique si hay bloqueo en la entrada o salida. **Desconecte el enchufe y espere al menos 10 minutos** para que el sistema de protección se reinicie antes de intentar reiniciar el calentador. Si el dispositivo de seguridad aún desconecta el calentador y hace que el calentador no funcione, lleve el calentador al centro de servicio más cercano para que lo examinen o lo reparen.

Atención: antes de reiniciar el calentador, **el enchufe debe estar desconectado durante al menos 10 minutos.**

Limpieza

1. Siempre desconecte el aparato de la alimentación principal antes de limpiarlo.
2. Limpie el exterior del calentador con un paño húmedo o seco.
3. No utilice gasolina, ni ningún otro detergente o disolvente químico para limpiar el calentador.
4. Cuando el calentador no se usa durante un período prolongado, debe protegerse del polvo y almacenarse en un lugar limpio y seco.

Disposición



Protección del Medio Ambiente

Los residuos de productos eléctricos no deben eliminarse con la basura doméstica. Por favor, recíclelos en las instalaciones correspondientes. Consulte con su autoridad local o distribuidor para obtener consejos sobre el reciclaje.

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente. Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L.

C/ ROC GROS, N° 15. 08550, ELS HOSTALET DE BALENYÀ, SPAIN.

B66295775

WWW.AOSOM.ES

ATENCIONCLIENTE@AOSOM.ES

TEL: 931294512

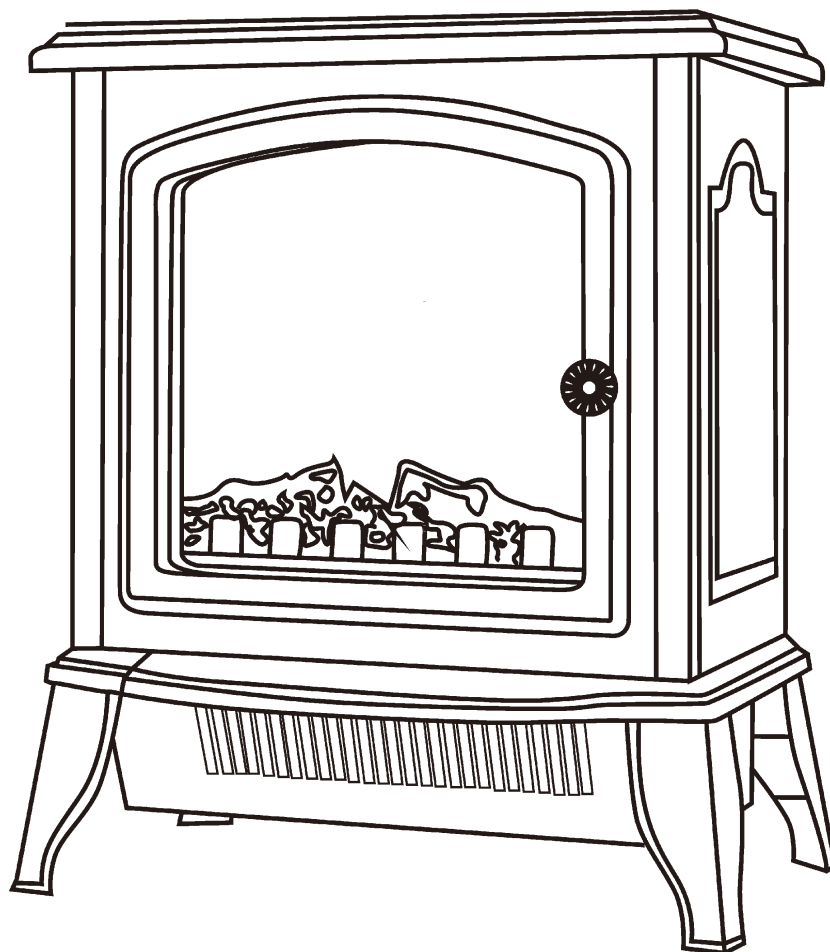
HECHO EN CHINA

Tabla de requisitos de información para aparatos de calefacción local eléctricos

Identificador(es) del modelo:820-218V90(YH-19B)					
Artículo	Símbolo	Valor	Unidad	Artículo	Unidad
Salida de calor				Tipo de entrada de calor, solo para calentadores de espacio locales de almacenamiento eléctrico (seleccione uno)	
Potencia calorífica nominal	P_{nom}	1,8 – 2,0	kW	Control de carga de calor manual, con termostato integrado	[no]
Potencia calorífica mínima (indicativa)	P_{min}	N/A	kW	Control manual de carga de calor con retroalimentación de temperatura ambiente y/o exterior	[no]
Máxima salida de calor continuo	$P_{máx,c}$	N/A	kW	Control electrónico de carga de calor con retroalimentación de temperatura ambiente y/o exterior	[no]
Consumo de electricidad auxiliar				Salida de calor asistida por ventilador	[no]
A potencia calorífica nominal	eI_{max}	N/A	kW	Tipo de salida de calor/control de temperatura ambiente (seleccione uno)	
A la salida de calor mínima	eI_{min}	N/A	kW	Salida de calor de una sola etapa y sin control de temperatura ambiente	[no]
En modo de espera	eI_{SB}	N/A	W	Dos o más etapas manuales, sin control de temperatura ambiente	[no]
				Con termostato mecánico control temperatura ambiente	[sí]
				Con control electrónico de la temperatura ambiente	[no]
				Control electrónico de temperatura ambiente más temporizador de día	[no]
				Control electrónico de temperatura ambiente más temporizador semanal	[no]
				Otras opciones de control (múltiples selecciones posibles)	
				Control de temperatura ambiente, con detección de presencia	[no]
				Control de temperatura ambiente, con detección de ventana abierta	[no]
				Con opción de control a distancia	[no]
				Con control de arranque adaptativo	[no]
				Con limitación de tiempo de trabajo	[no]
				Con sensor de bombilla negra	[no]
Datos de contacto	SPANISH AOSOM, S.L. C/ Roc Gros, nº15. 08550 Els Hostalets de Balenyà (Barcelona), España 931 29 45 12 (L-V de 8:30 a 17:30 h) atencioncliente@aosom.es Aosom.es				

Observación:

En el caso de los calentadores locales eléctricos, la eficiencia energética estacional medida de la calefacción de espacios no puede ser diferente que el valor declarado a la potencia calorífica nominada la unidad.



Aquecedor Eléctrico em Forma de Lareira



Este produto só é adequado para espaços bem isolados e uso convencional.

IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

MANUAL DE INSTRUÇÕES

Modelo	Voltagem	Frequência	Potência
YH-19B	220-240V~	50/60Hz	1800-2000W

Características do produto:


Trata-se de um aquecedor sob a forma de uma lareira eléctrica com uma chama de imitação. O produto tem um ventilador incorporado fazendo o ar quente aquecido fluir através dos elementos de aquecimento, para conseguir o efeito de aquecer o interior da sala.

Conteúdo da embalagem

Depois de desembalar, verificar imediatamente se todas as partes do produto estão na embalagem e em bom estado.

- 1 Aquecedor eléctrico
- 1 Manual do utilizador
- 4 Pernas
- 12 Parafusos

Conselhos de Segurança

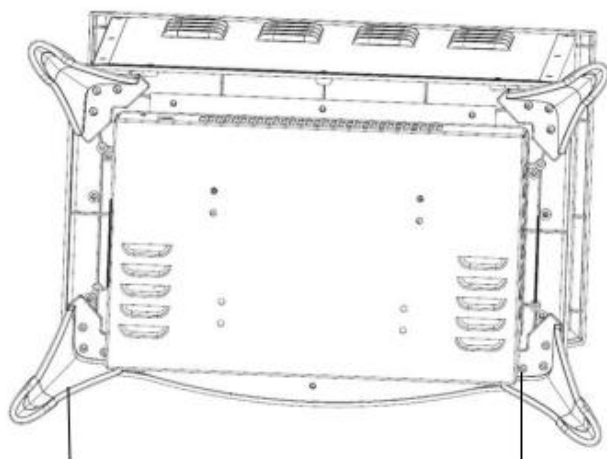
1. O produto não pode ser utilizado no exterior.
2. Não é permitido cobrir ou bloquear de forma alguma a ventilação da lareira, caso contrário, a lareira será perigosa devido ao sobreaquecimento.
3. Móveis, cortinas ou materiais inflamáveis devem estar a pelo menos 1 metro de distância da lareira.
4. Desligar imediatamente a corrente se houver algo anormal.
5. Desligar a energia se esta não for utilizada durante muito tempo.
6. Não colocar o cabo eléctrico em frente da lareira.
7. Embora a máquina tenha cumprido as normas de segurança, não é recomendada para utilização em tapetes polivalentes.
8. Elimine cuidadosamente a embalagem. O material de embalagem de plástico pode contaminar o ambiente.
9. A lareira deve ser accionada sob a tensão AC nominal.
10.  **AVISO:** Para evitar o sobreaquecimento, evite cobrir o aquecedor.
11. A lareira não deve ser localizado imediatamente debaixo de uma tomada eléctrica.
12. Não utilizar esta lareira nas imediações de um banho, duche ou piscina.
13. Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, se lhes tiver sido dada supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de uma forma segura e compreender os perigos envolvidos.
14. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho.
15. A limpeza e a manutenção deve ser realizada somente por um adulto.
16. A fim de evitar um perigo devido a uma reconexão inadvertida do corte térmico, este aparelho não deve ser fornecido através de um dispositivo de comutação externo, tal como um temporizador, ou ligado a um circuito que é regularmente ligado e desligado pela empresa de serviços públicos.
17. Se o cabo de alimentação for danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou pelo seu agente de serviço ou pessoa com qualificações semelhantes, a fim de evitar um perigo.

18. **AVISO:** Esta lareira não está equipada com um dispositivo de controlo da temperatura ambiente. Não utilizar este aquecedor em salas pequenas quando ocupadas por pessoas que não podem sair da sala por si próprios, a menos que seja fornecida uma supervisão constante.
19. As crianças com menos de 3 anos de idade devem ser mantidas afastadas do aquecedor, a menos que sejam continuamente supervisionadas. As crianças com 3 e menos de 8 anos de idade só devem ligar/desligar o aparelho quando este tiver sido colocado ou instalado na sua posição normal prevista e tiverem recebido supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de uma forma segura e compreenderem os perigos envolvidos. As crianças com 3 e menos de 8 anos de idade não devem ligar, ajustar e limpar o aparelho e não devem ter o aparelho reparado ou mantido pelo utilizador.
20. **CUIDADO:** Algumas partes deste produto podem tornar-se muito quentes e causar queimaduras. Deve ser dada especial atenção à presença de crianças e pessoas vulneráveis.

MONTAGEM DAS PERNAS

1. O produto deve ser colocado sobre uma superfície plana e seca.
2. Colocar uma perna em cada canto e aparafusar em 3 parafusos para cada perna.
3. Apertar os parafusos no sentido dos ponteiros do relógio até ficarem firmes.
4. Manter a unidade em pé e verificar se está estável.
5. Colocar a unidade no local requerido e ligá-la à tomada. O produto está agora pronto a ser utilizado.

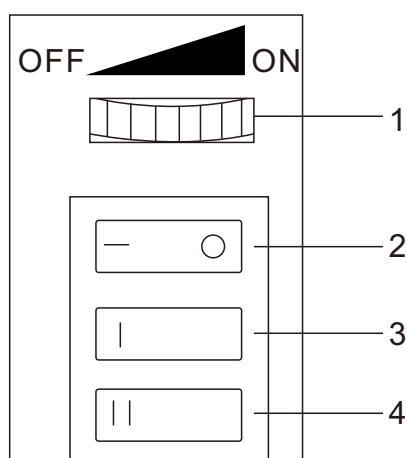
NOTA: A figura seguinte é apenas para fins ilustrativos, o seu produto pode parecer ligeiramente diferente, mas as operações são as mesmas.







Pernas

Parafusos de fixação

Posição dos Controlos e Instruções de Utilização



1. Botão de controlo do termóstato (CONFIGURAÇÃO DE TEMPERATURA) - Ajuste-a para manter a temperatura ambiente.
2. Interruptor de chama - Para ajustar o efeito da chama e para ligar/desligar.
3. Configurações de aquecimento: prima por favor "  " para 1000W.
4. Configurações de aquecimento: por favor prima "  " e "  " ao mesmo tempo para 2000W (não pode ser operado sem premir "  ").

Dispositivo de segurança de sobreaquecimento

Se o aquecedor parar de funcionar, desligar o aquecedor e verificar se há bloqueio na entrada ou na saída. Desligar a ficha e esperar pelo menos 10 minutos para que o sistema de protecção seja reiniciado antes de tentar reiniciar o aquecedor. Se o dispositivo de segurança ainda tropeçar no aquecedor e fizer com que este não funcione, levar o aquecedor ao centro de serviço mais próximo para exame ou reparação.

Requisitos de informação a cumprir os aparelhos elétricos de aquecimento

Limpeza

1. Desligar sempre o aparelho da fonte de alimentação principal antes da limpeza.
2. Limpar o exterior do aquecedor com um pano húmido ou seco.
3. Não utilizar gasolina, ou qualquer outro detergente ou solvente químico para limpar o aquecedor.
4. Quando o aquecedor não é utilizado durante um longo período de tempo, deve ser protegido do pó e armazenado num local limpo e seco.

Eliminação do produto




Este aparelho está em conformidade com a Diretiva Europeia 2012/19/UE relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE). Esta directiva fornece o quadro jurídico a nível da UE para a retirada e reutilização de resíduos desta tipologia.

Este símbolo indica que este produto não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos em toda a UE. Para evitar possíveis danos ao ambiente ou à saúde humana devido à eliminação descontrolada de resíduos, recicle-os de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Pode levá-lo para um ponto de reciclagem seguro e assim proteger o meio ambiente.

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512

 info@aosom.pt

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L

C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETS DE BALENYÀ

TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)

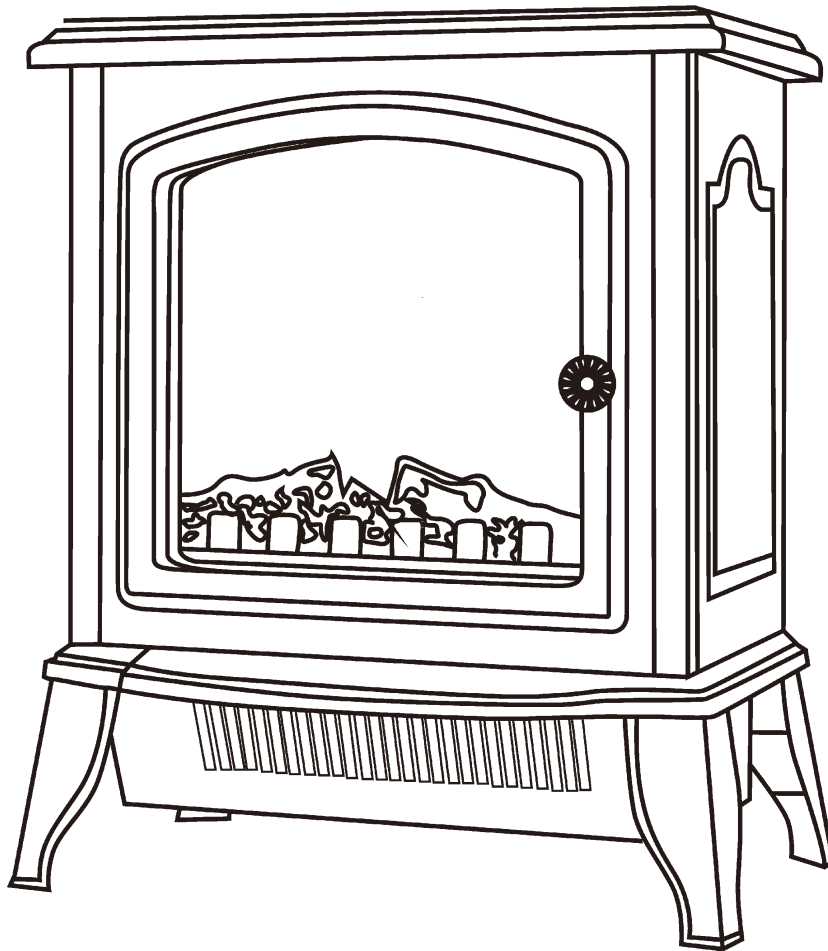
INFO@AOSOM.PT

WWW.AOSOM.PT

Requisitos de informação para aquecedores eléctricos de ambiente locais

Identificador(es) do(s) modelo(s): 820-218V90(YH-19B)					
Item	Símbolo	Valor	Unit	Item	Unit
Produção de calor			Tipo de entrada de calor, apenas para aquecedores de espaço locais de armazenamento eléctrico (seleccionar um)		
Produção mínima de calor (indicativo)	P_{nom}	1,8-2,0	kW	Controlo manual da carga de calor, com termostato integrado	Não
Máximo contínuo saída de calor	P_{min}	N / A	kW	Controlo manual da carga de calor com temperatura ambiente e/ou exterior feedback	Não
Potencia calorífica Máxima continua	$P_{máx,c}$	N / A	kW	Controlo electrónico da carga térmica com espaço e/ou temperatura exterior... feedback espontâneo	Não
Electricidade auxiliar consumo			Produção de calor assistida por ventilador		
Na saída nominal de calor	el_{max}	N / A	kW	Tipo de saída de calor/ temperatura ambiente controlo (seleccionar um)	
Na saída mínima de calor	el_{min}	N / A	kW	saída de calor de estágio único e não controle de temperatura ambiente	Não
Modo de espera	el_{SB}	N / A	kW	Dois ou mais estágios manuais, não controle de temperatura ambiente	Não
				com sala de termostato mecânico controle de temperatura	Sim
				com temperatura ambiente eletrônica ao controle	Não
				controle eletrônico de temperatura ambiente mais timer diurno	Não
				controle eletrônico de temperatura ambiente mais temporizador de semana	Não
			Outras opções de controle (múltiplas seleções possíveis)		
				controle de temperatura ambiente, com detecção de presença	Não
				controle de temperatura ambiente, com detecção de janela aberta	Não
				com opção de controle de distância	Não
				com controle de partida adaptável	Não
				com limitação de tempo de trabalho	Não
				com sensor de lâmpada preta	Não
Detalhes do contato:	SPANISH AOSOM, S.L C.Roc Gros n.15, 08550. Els Hostalets de Balenyà Tel: 931294512 (Seg-Sex das 7:30h às 16:30h) info@aosom.pt www.aosom.pt				

Observação: Para os aquecedores eléctricos locais, a eficiência energética medida do aquecimento sazonal η_s não pode ser pior do que o valor declarado na saída nominal de calor da unidade.



Elektrischer Kamin

Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume geeignet.



Modell	Spannung	Frequenz	Strom
YH-19B	220-240V	50/60Hz	1800-2000W

WICHTIG! SORFGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

MONTAGEANLEITUNG

Merkmale des Produkts:

Dies ist ein elektrischer Kamin mit künstlicher Flamme. Die Theorie des Produkts ist es, einen Ventilator zu verwenden, um die heiße Luft, die durch die Heizelemente erwärmt wird, um den Effekt der Innenraumheizung zu erreichen.

Umfang der Lieferung

Bitte überprüfen Sie sofort nach dem Auspacken, ob die Lieferung vollständig ist und alle Produktteile in gutem Zustand sind.

- 1 Elektroheizgerät
- 1 Benutzerhandbuch
- 4 Standfüße
- 12 Schrauben

Sicherheitshinweise

1. Das Produkt kann nicht im Freien verwendet werden.
2. Blockieren Sie auf keinen Fall den Kaminabzug - er könnte sich überhitzen und eine Brandgefahr darstellen.
3. Halten Sie Möbel, Vorhänge und andere brennbare Materialien mindestens einen Meter von diesem Gerät entfernt.
4. Ziehen Sie bei Fehlern oder Schäden sofort den Stecker aus der Steckdose.
5. Wenn das Gerät eine Zeit lang nicht benutzt wurde, stellen Sie sicher, dass es ausgeschaltet ist.
6. Legen Sie das Netzkabel nicht vor den Kamin.
7. Es wird NICHT empfohlen, das Gerät auf einem Teppich zu benutzen.
8. Entsorgen Sie die Verpackung ordnungsgemäß und sorgfältig. Kunststoffmaterialien können die Umwelt verschmutzen.
9. Das Gerät muss an den Boden angeschlossen werden.
10. Der Kamin darf nur unter der angegebenen Wechselspannung betrieben werden.

 **Achtung:** Um eine Überhitzung zu vermeiden, darf das Heizgerät nicht abgedeckt werden.

12. Stellen Sie das Heizgerät nicht direkt unter eine Steckdose.
13. Verwenden Sie das Heizgerät nicht in unmittelbarer Nähe einer Badewanne, einer Dusche oder eines Schwimmbeckens.
14. Dieses Gerät kann unter Aufsicht von Kindern ab acht Jahren verwendet werden, sofern sie die möglichen Risiken und Gefahren verstehen. Unter Anleitung kann das Gerät von Personen mit Behinderungen oder Personen ohne Erfahrung benutzt werden, sofern sie die möglichen Risiken und Gefahren verstehen.
15. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Kinder sollten dieses Gerät nicht reinigen oder warten.
16. Um eine Gefährdung durch versehentliches Zurücksetzen des Wärmeschutzschalters zu vermeiden, darf dieses Gerät nicht über eine externe Schaltvorrichtung, wie z. B. eine Zeitschaltuhr, versorgt oder an einen Stromkreis angeschlossen werden, der regelmäßig vom Stromversorger ein- und ausgeschaltet wird.
17. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
18. **Achtung:** Dieses Heizgerät ist nicht mit einer Vorrichtung zur Regelung der Raumtemperatur ausgestattet. Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht in kleinen Räumen, wenn diese von Personen bewohnt werden, die nicht in der Lage sind, den Raum allein zu verlassen, es sei denn, es wird eine ständige Aufsicht gewährleistet.
19. Kinder ab drei Jahren und unter acht Jahren dürfen das Gerät nur dann ein- und

ausschalten, wenn es an seinem vorgesehenen Platz steht und sie beaufsichtigt oder in die Benutzung des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren kennen. Kleinkinder dürfen das Gerät nicht einstecken, einstellen, reinigen oder warten.

20. **VORSICHT** - Einige Teile dieses Produkts können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen.

Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und gefährdete Personen anwesend sind.

21. Dieses Produkt ist mit einer thermostatischen Raumtemperaturregelung ausgestattet.

Nur für UK:

A. Verwenden Sie nicht zwei Hochleistungsgeräte an derselben Steckdose.

B. Der Stecker muss vollständig eingesteckt sein.

C. Die Produktsteckdose kann kein Verlängerungskabel verwenden.

Die Steckdose muss der Norm BS1363 entsprechen, die maximale Strombelastbarkeit muss größer als 13A sein.

ANBRINGEN DER BEINE

1. Drehen Sie das Produkt auf die Seite, um mit der Anbringung der Füße zu beginnen.

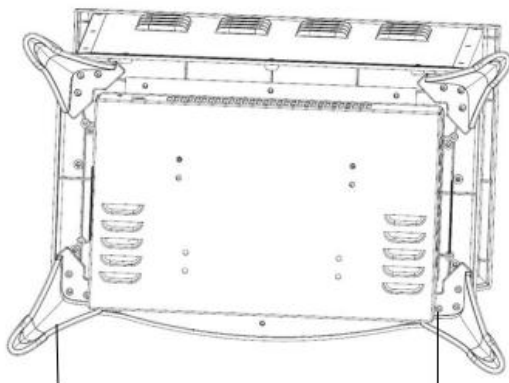
2. Platzieren Sie ein Bein an jeder Ecke und verwenden Sie 3 Schrauben für jedes Bein.

3. Ziehen Sie die Schrauben im Uhrzeigersinn an, bis sie an jedem Bein fest sitzen.

4. Drehen Sie das Gerät wieder in den Stand und achten Sie darauf, dass es stabil steht.

5. Stellen Sie das Gerät am gewünschten Ort auf und schließen Sie den Stecker an, es ist nun betriebsbereit.

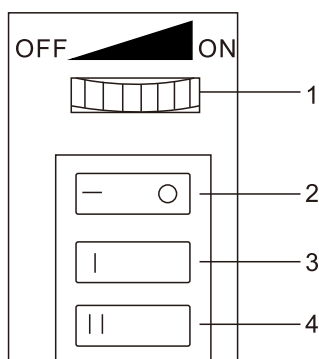
HINWEIS: Die nachstehende Zeichnung dient nur zur Veranschaulichung. Ihr Produkt kann etwas anders aussehen, aber die Funktionen sind die gleichen.



Beine

Passende Schrauben




Anweisungen zur Verwendung



1. den Thermostatregler (TEMPERATURE SETTING) - auf die Raumtemperatur einstellen

2. Flammenschalter - Schaltet den Flammeneffekt und den Strom ein/aus.

3. Heizungseinstellung: Drücken Sie bitte "  " für 1000W.

4. Heizungseinstellung: Bitte drücken Sie "  " und "  " gleichzeitig für 2000W (kann nicht ohne vorheriges Drücken von "  " betrieben werden).

Sicherheitsvorrichtung gegen Überhitzung

Wenn das Heizgerät nicht mehr funktioniert, schalten Sie es aus und prüfen Sie, ob der Zu- oder Abfluss blockiert ist. Ziehen Sie den Netzstecker und warten Sie mindestens 10 Minuten, damit sich das Schutzsystem zurücksetzen kann. Wenn das Heizgerät immer noch nicht funktioniert, wenden Sie sich zur Überprüfung oder Reparatur an den Kundendienst.

Achtung! Vor der Wiedereinbetriebnahme des Heizgeräts muss der Stecker mindestens 10 Minuten lang abgezogen werden.

Reinigung

1. Ziehen Sie vor der Reinigung immer den Netzstecker.
2. Reinigen Sie die Außenseite des Heizgeräts mit einem feuchten oder trockenen Tuch.
3. Verwenden Sie zum Reinigen des Heizgeräts kein Petroleum oder andere Reinigungsmittel oder chemische Lösungsmittel.
4. Wenn das Heizgerät eine Zeit lang nicht benutzt wurde, bewahren Sie es an einem sauberen, trockenen Ort auf, an dem es vor Staub und Schmutz geschützt ist.

Entsorgung





Schutz der Umwelt

Abfälle aus der Elektroproduktion sollten nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden.

Bitte recyceln Sie ihn dort, wo es entsprechende Einrichtungen gibt. Erkundigen Sie sich bei Ihrer örtlichen Behörde oder Ihrem Händler nach Recycling-Tipps.

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:

 0049-0(40)-88307530  service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEURE:

MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany

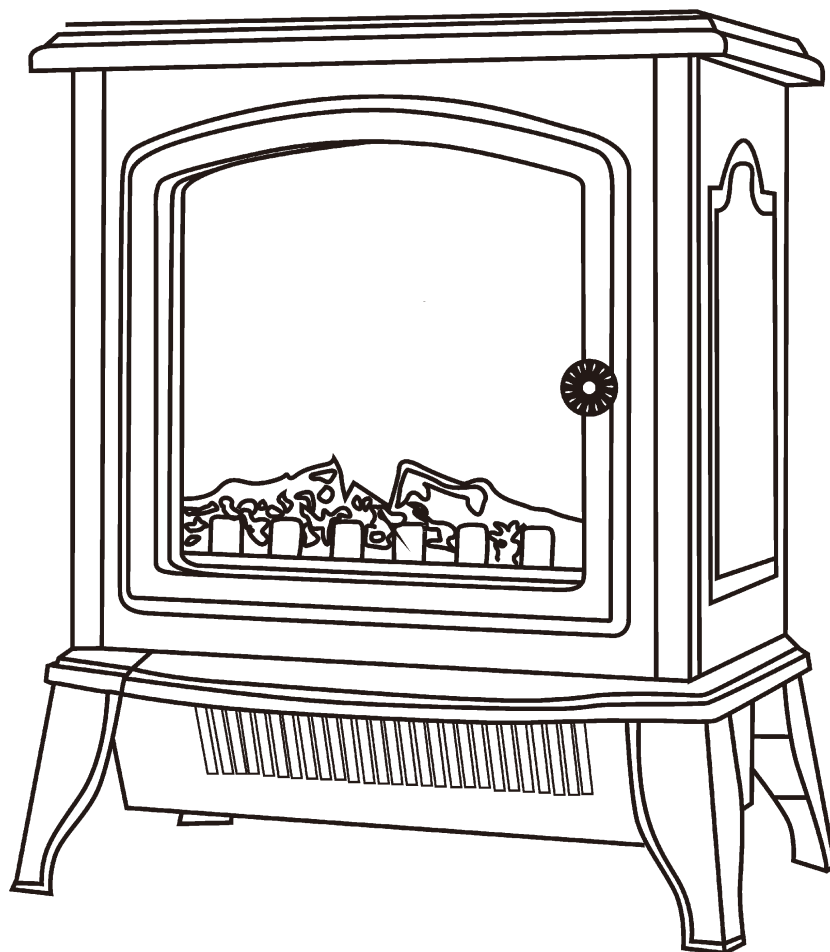
IN CHINA HERGESTELLT

Tabelle der Informationsanforderungen für elektrische Raumheizgeräte

Modellbezeichnung(en): 820-218V90(YH-19B)					
Artikel	Symbol	Wert	Einheit	Artikel	Einheit
Heizleistung				Art der Wärmezufuhr, nur für elektrische Nahheizgeräte (wählen Sie eine aus)	
Nennwärmeleistung	P_{nom}	1,8 – 2,0	kW	Manuelle Heizlastregelung mit integriertem Thermostat	[nein]
Minimale Heizleistung (Indikativ)	P_{min}	N/A	kW	manuelle Heizladeregelung mit Raum- und/oder Außentemperaturreückführung	[nein]
Maximale Dauerheizleistung	P_{max}	N/A	kW	elektronische Heizladeregelung mit Raum- und/oder Außentemperaturreückführung	[nein]
Hilfsenergieverbrauch				lüftergestützte Heizleistung	[nein]
Bei Nennwärmeleistung	el_{max}	N/A	kW	Art der Heizleistungs-/Raumtemperaturregelung (wählen Sie eine aus)	
Bei minimaler Heizleistung	el_{min}	N/A	kW	einstufige Heizleistung und keine Raumtemperaturregelung	[nein]
Im Standby-Betrieb	el_{SB}	N/A	W	zwei oder mehr manuelle Stufen, keine Raumtemperaturregelung	[nein]
				mit mechanischem Thermostat Raumtemperaturregelung	[ja]
				mit elektronischer Raumtemperaturregelung	[nein]
				elektronische Raumtemperaturregelung plus Tagestimer	[nein]
				elektronische Raumtemperaturregelung plus Wochentimer	[nein]
				Weitere Steuerungsoptionen (Mehrfachauswahl möglich)	
				Raumtemperaturregelung, mit Anwesenheitserfassung	[nein]
				mit Raumtemperaturregelung, mit Fenster-offen-Erkennung	[nein]
				mit Option Abstandsregelung	[nein]
				mit adaptiver Startsteuerung	[nein]
				mit Betriebszeitbegrenzung	[nein]
				mit Schwarzlichtsensor	[nein]
Kontaktinformationen:	ADRESSE DES IMPORTEURE: MH Handel GmbH Wendenstraße 309 D-20537 Hamburg Germany				

Hinweis:

Bei elektrischen Nahheizgeräten darf die gemessene saisonale Raumheizungs-Energieeffizienz η_s nicht schlechter sein als der deklarierte Wert bei der Nennwärmeleistung des Geräts.


Caminetto Elettrico

Questo prodotto è adatto solo per spazi ben isolati.



Modello	Voltaggio	Frequenza	Potenza
YH-19B	220-240V	50/60Hz	1800-2000W

IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

ISTRUZIONI DI ASSEMBLAGGIO

Caratteristiche del prodotto:

Questo è un caminetto elettrico che emula una fiamma. Si consiglia di utilizzare il prodotto con un ventilatore per far circolare l'aria calda derivante dagli elementi riscaldanti del caminetto al fine di ottenere l'effetto di riscaldamento del locale in cui è situato il caminetto elettrico.

Contenuto della confezione

Subito dopo aver disimballato la confezione, verificare che la consegna sia completa e che tutte le parti del prodotto siano in buone condizioni.

- 1 Caminetto Elettrico
- 1 Manuale di Istruzioni
- 4 Gambe
- 12 Viti

Precauzioni di sicurezza

1. Il prodotto non deve essere utilizzato all'aperto.
2. Non ostruire in alcun modo la ventola del caminetto: esso potrebbe surriscaldarsi causando un incendio.
3. Tenere mobili, tende e altri materiali infiammabili ad almeno un metro di distanza da questo apparecchio.
4. In caso di guasti o danni, scollegare immediatamente l'apparecchio dalla corrente.
5. Se l'apparecchio non è stata utilizzato a lungo, assicurarsi che sia spento.
6. Non posizionare il cavo di alimentazione davanti al caminetto.
7. NON è consigliabile utilizzare questo apparecchio su qualsiasi tipo di moquette o tappeto.
8. Smaltire l'imballaggio in modo corretto e accurato. I materiali in plastica possono contribuire all'inquinamento ambientale.
9. Il prodotto deve essere collegato con messa a terra.
10. Il caminetto deve essere utilizzato secondo la tensione CA nominale.
11. **Avvertenza:** per evitare il surriscaldamento, non coprire il riscaldatore.
12. Non posizionare il riscaldatore direttamente sotto una presa di corrente.
13. Non utilizzare questo riscaldatore nelle immediate vicinanze di una vasca da bagno, doccia o piscina.
14. Sotto supervisione guidata, questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a otto anni, a condizione che ne comprendano i potenziali rischi e relativi pericoli. Sotto supervisione guidata, l'apparecchio può essere utilizzato da persone con disabilità o persone senza esperienza tecnica, a condizione che ne comprendano i potenziali rischi e relativi pericoli.
15. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. I bambini non devono pulire o effettuare la manutenzione di questo apparecchio.
16. Per evitare rischi dovuti al ripristino involontario dell'interruttore termico, questo apparecchio non deve essere alimentato tramite un dispositivo di commutazione esterno, come un timer, o collegato a un circuito che viene regolarmente acceso e spento dall'utente.
17. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di servizio o da personale similmente qualificato per evitare pericoli.
18. **Avvertenza:** Questo riscaldatore non è dotato di un dispositivo per il controllo della temperatura ambiente. Non utilizzare questo riscaldatore in stanze piccole quando sono occupate da persone non in grado di uscire da sole, a meno che non vengano supervisionate costantemente.
19. I bambini da tre anni a meno di otto anni possono solo accendere/spegnere l'apparecchio, a condizione che sia stato collocato nella posizione prevista e che siano supervisionati o che abbiano ricevuto le istruzioni relative all'uso

dell'apparecchio e ne comprendendo i relativi rischi. I bambini piccoli non devono collegare, regolare, pulire o effettuare la manutenzione di questo apparecchio.

20. **Avvertenza** – Alcune parti di questo prodotto possono riscaldarsi molto e causare ustioni. Particolare attenzione deve essere posta in presenza di bambini e persone vulnerabili.

21. Questo prodotto è dotato di un controllo termostatico della temperatura ambiente.

Solo per il Regno Unito:

A. Non utilizzare due apparecchi ad alta potenza collegati stessa presa elettrica.

B. La spina deve essere inserita completamente.

C. Non collegare la presa dell'apparecchio ad una prolunga.

La presa deve essere conforme allo standard BS1363 e il valore massimo di corrente deve essere maggiore di 13A.

FISSARE LE GAMBE

1. Capovolgere il prodotto su un lato per iniziare a fissare le gambe.

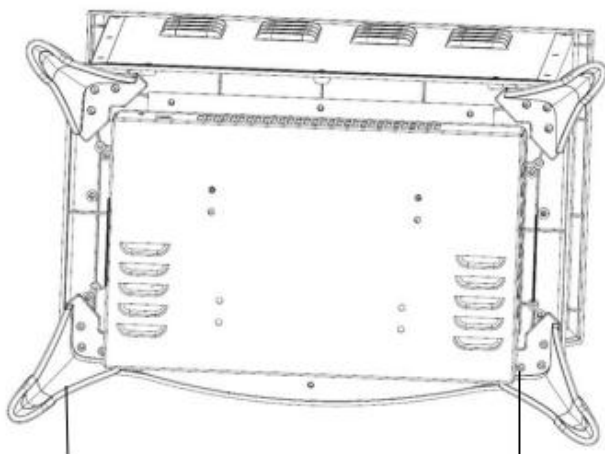
2. Posizionare una gamba su ciascun angolo e utilizzare 3 viti ciascuna per il fissaggio.

3. Stringere le viti in senso orario fino a stringerle su ciascuna gamba.

4. Riportare l'apparecchio in posizione verticale assicurandosi che sia stabile.

5. Collocare l'apparecchio nella posizione desiderata e collegarlo alla rete elettrica: ora è pronto per l'uso.

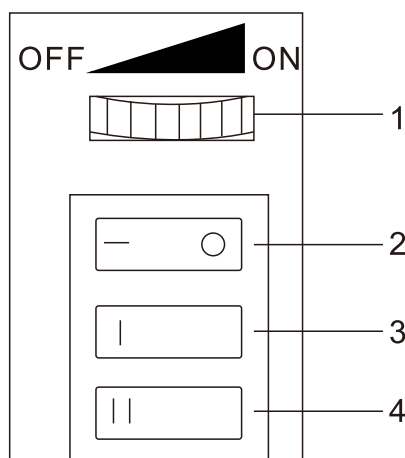
NOTA: la figura seguente è solo a scopo illustrativo, il prodotto potrebbe avere un aspetto leggermente diverso ma il funzionamento sarà lo stesso.



Gambe

Viti di fissaggio

Istruzioni per l'uso



1. Manopola di controllo del termostato (**IMPOSTAZIONE TEMPERATURA**): regolare per mantenere la temperatura ambiente.

2. Interruttore della fiamma: attiva/disattiva l'effetto fiamma e l'alimentazione elettrica.

3. Impostazione del riscaldamento, premere p e r 1000 W.

4. Impostazione del riscaldamento: premere e contemporaneamente per 2000 W (non può

funzionare senza prima premere)

Dispositivo di sicurezza contro il surriscaldamento

Se il riscaldatore smette di funzionare, spegnerlo e controllare se le ventole in ingresso o in uscita sono bloccate. Scollegare l'apparecchio dalla corrente e attendere almeno 10 minuti, in modo che il sistema di protezione possa ripristinarsi. Se il caminetto continua a non funzionare, contattare il servizio assistenza clienti per l'ispezione o la riparazione.

Prima di riavviare il caminetto, assicurarsi che sia stato scollegato dalla corrente per almeno 10 minuti.

Pulizia

1. Scollegare sempre l'unità dalla corrente prima della pulizia.
2. Pulire l'esterno del caminetto strofinandolo con un panno umido o asciutto.
3. Non utilizzare petrolio o altri detergenti o solventi chimici per pulire il caminetto.
4. Quando il caminetto non viene utilizzato a lungo, conservarlo in un luogo pulito e asciutto, lontano da polvere e sporco.

Smaltimento



Protezione dell'ambiente

I rifiuti elettrici non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Si prega di riciclare dove esistono le strutture preposte. Rivolgersi all'autorità locale o al rivenditore per ottenere consigli sul riciclaggio.

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA:

AOSOM Italy srl

Centro Direzionale Milanofiori

Strada 1 Palazzo F1

20057 Assago (MI)

P.I.: 08567220960

FATTO IN CINA

Requisiti d'informazione per gli apparecchi di riscaldamento locali elettrici

Identificatore (i) del modello: 820-218V90(YH-19B)					
Oggetto	Simbolo	Valore	Unità	Oggetto	Unità
Potenza termica				Questo tipo di ingresso di calore è solo per gli apparecchi di riscaldamento locali per lo stoccaggio elettrico (selezionare uno)	
Potenza termica nominale	P_{nom}	1,8 – 2,0	kW	controllo della carica termica manuale, con termostato integrato	[no]
Potenza termica minima (indicativa)	P_{min}	N/A	kW	controllo manuale della carica termica con risposta sulla temperatura ambiente e / o esterno	[no]
Massima potenza termica continua	$P_{max,c}$	N/A	kW	controllo elettronico della carica termica con risposta sulla temperatura ambiente e / o esterno	[no]
Consumo di energia ausiliaria				potenza termica ventilata	[no]
Alla potenza termica nominale	eI_{max}	N/A	kW	Tipo di potenza termica / controllo della temperatura ambiente (selezionare uno)	
Alla potenza termica minima	eI_{min}	N/A	kW	emissione di calore monostadio e controllo della temperatura ambiente	[no]
In modalità standby	eI_{SB}	N/A	W	Due o più fasi manuali, senza controllo della temperatura ambiente	[no]
				con controllo della temperatura ambiente del termostato meccanico	[si]
				con controllo elettronico della temperatura ambiente	[no]
				controllo elettronico della temperatura ambiente e contaminuti giornaliero	[no]
				controllo elettronico della temperatura ambiente e contaminuti settimanale	[no]
				Altre opzioni di controllo (più selezioni possibili)	
				controllo della temperatura ambiente, con rilevamento di presenza	[no]
				controllo della temperatura ambiente, con rilevamento finestra aperta	[no]
				con opzione di controllo a distanza	[no]
				con comando di avviamento adattivo	[no]
				con limitazione tempo di lavoro	[no]
				con sensore a bulbo nero	[no]
Dettagli del contatto:	IMPORTATO DA: AOSOM Italy srl Centro Direzionale Milanofiori Strada 1 Palazzo F1 20057 Assago (MI) P.I.: 08567220960 FATTO IN CINA				

Osservazioni:

Per gli apparecchi elettrici per il riscaldamento di un ambiente ristretto, l'efficienza energetica stagionale del riscaldamento dell'ambiente η_s misurata non può essere minore del valore dichiarato alla potenza termica nominale dell'unità.

